

HÍRADÓ

GYOMAENDRŐD VÁROS ÖNKORMÁNYZATÁNAK TÁJÉKOZTATÓ LAPJA

XVIII. ÉVFOLYAM 10. SZÁM • 1999. OKTÓBER • MEGJELENIK HAVONTA • ÁRA 60 Ft

Lomtalanítás

A Gyomaszolg Kft. lomtalanítást végez Gyomaendrőd területén. Az **endrődi** városrészben **október 11-én, a gyomaiban 12-én** kezdődően.

Kérik a lakosságot, hogy a szállításra alkalmas hulladékot esős idő esetén a szilárd burkolatú utak mentén szíveskedjenek elhelyezni.

Veszélyes hulladékot, hígtrágyát stb. nem szállítanak el.

A határidő után kihelyezett hulladékot sem tudják eltávolítani.

A HÍD FELÚJÍTÁSA

Változás tapasztalható a Hármas-Körös ún. ladányi/ványai közúti hídj „életében”. A 4232 jelű közút 18+688 szelvényben lévő hid felújításra kerül.

Mivel e célra végre pénzt kaptak, így a KÖVIZIG és a Közútkezelő Kht. összesen 143 M Ft-ra tervezi a munkákat.

Egy sávban, forgalomfenntartás és jelzőlámpás irányítás mellett készül el 2000. június 1-jére a szerkezetében 40 tonna teherbírására növelt, felelősített, ám magasságkorlátozását elvesztő, azonban szélességét megtartó szerkezet.

A munkák ideje alatt lehetséges lesz néha éjszakai teljes lezárás is. A közlekedők megértését kéri.

KUKA

Felhívjuk a tisztelt lakosság figyelmét, hogy lomtalanítás kivételével, illetve ez után a szilárd burkolatú utcákon csak kukaedények ürítését végezzük, zsákos szemetet nem szállítunk el. Egyben kérjük, hogy aki nem rendelkezik megfelelő szeméttároló edénnyel a kért időpontig (október 11-12.), azt beszerezni szíveskedjen. Gazdaboltokban, ill. a Gyomaszolg Kft. telephelyén 7-15.30 óra között. Gyomaendrőd Ipartelep u. 2. sz. Tel.: 386-233, 386-269.

Ismét teremfoci

1999. október 16-án indul a Teremfoci őszi bajnoksága. A bajnokság A és B csoporttal startol. *További tudnivaló a 12. oldalon.*

Telepengedély

Gyomaendrőd Város Jegyzője felhívja mindazok figyelmét, akik telepengedélyhez kötött ipari és szolgáltató tevékenységet folytatnak, hogy a telepengedély beszerzése céljából keressék fel a Polgármesteri Hivatal Hatósági Osztályát.

Telepengedélyhez kötött tevékenységét csak akkor kezdheti meg, ha az eljárást lefolytatta, s az engedélyt megkapta.

Azok, akik a már működő telepen végzik tevékenységüket, kötelesek **október 1-jétől** kezdődően 180 napon belül telepengedélyt kérni.

POLGÁRMESTERI HIVATAL

Gyomaendrőd Város Önkormányzat Képviselő-testülete pályázatot hirdet A VÁROSI GONDOZÁSI KÖZPONT (5500 Gyomaendrőd, Mirhóhátli u. 3-5.) INTÉZMÉNYVEZETŐI ÁLLÁSÁRA

Pályázati feltételek:

- A 2/1994. (I.30.) NM rendelet 2. számú melléklete szerinti képesítés.
- A szociális ellátás, irányítás területén szerzett legalább 5 éves vezetői gyakorlat. Előny: személyes gondoskodást nyújtó ellátások területén szerzett megfelelő szakmai és vezetői ismeret.

A pályázathoz csatolandó:

- Vezetői elképzelések felvázolása (vezetői program)
- A személyes adatokat is magába foglaló részletes szakmai önéletrajz.
- Az iskolavégzettséget igazoló okiratok másolata.
- Három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány.
- Nyilatkozat arról, hogy a pályázati anyagot az eljárásban részt vevők megismerhetik.

Juttatások, egyéb információk:

- Bérézés: Kjt. szerint.
- Pályázati határidő: a Közlönyben való megjelenést követő 15 nap.
- A vezetői kinevezés határozatlan időre szól. A munkakört 1999. december 1-jétől, vagy a pályázati eljárás elhúzódnása esetén a pályázati eljárás lefolytatását követően lehet betölteni.

Pályázat benyújtása: **Gyomaendrőd Város Polgármester** címre
5500 Gyomaendrőd, Szabadság tér 1.

Gyomaendrőd, 1999. szeptember 24.

Dr. Dávid Imre polgármester

KÖZÉRDEKŰ TÉMÁK

Közmunka, útépités-javítás, termálkút, piactér Endrődön, ivóvíz

Közmunkaprogram keretében ez évben 5 hónapon keresztül 40 ember végezte a csapadécsatornák karbantartását. Ezek zömében elkészültek, de sajnos maradtak még olyan területek, ahol a továbbiakban az önkormányzatnak kell anyagi áldozatot vállalni. Ezért 10 fő továbbfoglalkoztatásra került október 31-ig. Járdajavítási munkákat is, de tetőcserép-átrakást, kerékpártárolót is készítették a polgármesteri hivatalnál. Kocsorhegyen a járdahálózatot javították. Október 31-ig Endrődön és Gyomán az ún. frekvenciált területek rosszabb járdáit pótolják, javítják. Október 1-jétől 15 fő ismételt, mintegy 8 hónapos foglalkoztatása történik meg ismételt közmunka keretében, jövedelempótló támogatásban részesülőknek. Ők a város területén a körgátak, a másodrendű töltések karbantartását, ill. a csapadécsatorna-hálózaton még meglévő feladatokat végzik majd, valamint az endrői és gyomai ligetek teljes őszi nagytakarítását szeretnénk velük elvégeztetni egyebek között.

A Békés Megyei Munkaügyi Központ támogatja foglalkoztatásukat, így ez minimális kiadással jár az önkormányzat számára.

Ebben az évben az *útépítési program* a végéhez közeledik. A lakossági támogatással létesülő utak esetében a napokban készül el a *Wesselényi utca* alapozási része. Nagylaposon a *Mester* és a *Tóth Árpád* utcát, továbbá a *Bánomkertnek* a 46-os úttól való megközelítő részét mintegy 300 m-es szakaszon építjük meg. Ezzel elérjük, hogy akár a mentő-, akár a tűzoltóautó a Losonczy, a Toldi u. sarkáig meg tudja közelíteni.

A *belvíz okozta károk* esetében az önkormányzat mintegy 18 M Ft-os állami támogatásban részesült. Ennek fejében bizonyos feladatokat – kátyúzások, padkarendezést, vízelvezetést már elkészítettünk. Várható még további utak aszfaltozása is: többek között a *Guttenberg* u. egy-egy szakasza, ahol a buszjárat is közlekedik, a *Selyem út*, ill. a *Sebes György utca* egy-egy része.

A *Polányi* és a *Táncsics* utcát teljes egészében szeretnénk leaszfaltozni. Erre a költségvetés és az ajánlatok már rendelkezésre állnak. Október 1-jétől ezek is készülnek, úgyszintén az *öregszőlői kerékpárút* is, amely november végére lesz átadható.

Az *útépítési munkákat*, az *alapépítési részeket* a Fehér és Fehér Kft., az *aszfaltozást* pedig a Strabag Hungária Rt. nyerte el.

A *termálkút felújítása* október 1-jétől kb. 15-ig várható. Ezen idő alatt a melegvíz-szolgáltatás szünetelni fog a Holler melletti kifolyónál, ugyanis a kút teljes rekonstrukciójára kerül sor, mint azt már a Híradóból megtudhatták. Egy nagy fűróberendezés kerül felállításra, ami a tisztítófűrást elvégzi. Ezután kerül sor a további gépészeti átalakításokra. Még ebben az évben elkészül az új közkifolyó a jelenlegivel szemben, esztétikus, szép és rendezett környezetben. Diszítését pedig a nyári képzőművészeti táborban készült egyik szobor Ercei Ferenc műve adja. Elkészülte után folyamatos lesz a szolgáltatás, de addig is türelmet kérünk. A termálvíz természetesen továbbra is ingyenes marad.

Elkészült az *endrői piactér* tervdokumentációja. Még ebben az évben elkészülnek az *alapépítési munkák*. A kivitelező kiválasztása most van folyamatban.

Nagylapos vízellátásának tervezése és a kivitelezése is jól halad. Ebben az évben a meder alatti ún. irányított

fűrást szeretnénk elvégezni, hogy árvizes időben se álljon a munka. A Kilián tértől Kocsorhegy érintésével halad a vezeték Nagylaposra. A Birka csárdánál csatlakozik majd a jelenlegi vízvezeték-rendszerhez. Ezzel Kocsorhegy vízellátása is megoldódik.

A *városháza* külső homlokzatfelújító munkálatai megfelelő minőségben elkészültek. Jövő évre tervezett az udvari rész rendbetétele.

A tájékoztatást Rau József a Polgármesteri Hivatal Városüzemeltetési Osztályának vezetője nyújtotta.

MEGVAN AZ ÚJ VEZETŐSÉG

Gyomaendrőd Város Önkéntes Tűzoltó Egyesülete megválasztotta a szeptember 24-re összehívott közgyűlésén az egyesület vezetőségi-, és ellenőrző bizottsági tagjait, valamint a parancsnok és az elnök személyét. Ezt megelőzően azonban a 40 tagú egyesület újabb tagokat vett soraiba: az önkormányzatot, Szabó Bálintot, dr. Valach Bélát, Kertész Józsefet, Ramos Károlyt és Simon Zsoltot.

Dinya László ügyvezető beszámolt arról, hogy az aug. 23-i közgyűlés óta milyen lépéseket tettek a fennálló tartozások kiegyenlítésére.

Az APEH felé szja 458 666 Ft, munkavállalói adó 511 46 Ft, munkaadói adó 166 347 Ft tartozásokat az önrevízió benyújtását követően október folyamán rendezni kell. A 166 347 Ft-al kapcsolatban méltányossági kérelemmel kell élni és részletfizetés útján kifizetni.

További méltányossági kérelemmel élhetnek a még létező 701 302 Ft tb-tartozás esetében is. Ez önrevíziós pótlékot is von maga után, ami 107 000 Ft. Ennek elengedésére kérelmet kell benyújtani.

230 000 + 50 000 Ft-nyi szponzori támogatásra is szert tettek. Ez a polgármesteri hivatal által felajánlott 1 Ft + 1 Ft elve alapján 560 000 Ft-ot jelent. 1999-ben a szponzori támogatások 250 000 Ft, tagdíjak, egyéb támogatás 15 000 Ft, BM dotáció 500 000 Ft és a polgármesteri hivataltól az igazolt, de még számlán be nem nyújtott belvízi védekezési munkadíj 443 700 Ft, összesen 1 208 700 Ft-ot tesz ki. Az egyesület számláján 815 441 Ft van, ebből 500 000 kötött felhasználású BM pénz és 230 000 Ft a szponzori összeg.

A szavazás eredményei:

Vezetőség: elnök: Dinya László, tagok: önkormányzat, Farkasinszki Sándor, Gyuricza Lajos, Szabó Bálint.

Parancsnok: Timár Vince.

Ellenőrző-bizottság: önkormányzat, Mraucsik Lajos Hanyecz László.



5500 Gyomaendrőd,
Ipartelep u. 3.
Tel./Fax: 66/386-614,
386-226

Építőipari Szövetkezet

TEVÉKENYSÉGEINKET PIACKÉPES ÁRON KÍNÁLJUK

- Magas- és mélyépítési munkák generál kivitelezése tervezése
- Transzportbeton értékesítés, szállítás
- Egyedi asztalos termékek gyártása
- Interspan bútorlap-értékesítés
- Építőipari gépek, segédeszközök bérbeadása (toronydaru, keretes állvány, útpanel...)

A szeptember 23-i testületi ülésről

Napirend előtti

Az állampolgárok ügyintézésének megkönnyítésére, a tárgyalások eredményeként november 1-jétől minden szerdán a Vállalkozók Házában a Hősök útján fogad majd a közjegyző mindenkit, akinek hagyatéki, hitelesítési intéznievalója lesz. Okirat készítését azonban nem végeznek.

Katona Kálmán miniszter levélben mondott köszönetet az ivóvízátadási ünnepségre történt meghívásáért, valamint szívélyes fogadtatásáért, továbbá közölte, hogy a 443-as, azaz a Blaha út rekonstrukciója 2001-ben történhet meg.

Sóczy Elek újabb elismerésben részesülhet. A Békés Megyei Közgyűlés Békés Megyéért kitüntetésre javasolta őt.

Az okmányiroda kihelyezése a városhoz a jövő év márciusában várható.

A polgármesteri hivatal adóosztályának élére Havelda Jánosné került.

A napirendi pontokból

✓ Öregszőlő jobb megközelítésére kerékpárút épül. Az erre benyújtott pályázat értékelése során a Tárcaközi Bizottság a központi támogatás mértékét 15 798 000 Ft-ban határozta meg. Ez 1 216 000 Ft-al kevesebb az igényelnél. Ezért ezt a képviselő-testület (KT) biztosítja. A beruházás teljes bek. összege 24 305 000 Ft.

✓ Módosításra került az állattartási rendelet. A város belterületén az I. és II. lakóövezetben az állattartás tilos, további övezetekben nagyobb számú állat tartása tilos...

✓ A Városi Gondozási Központ kérte, hogy javaslata szerint változtassák meg az emelet szintű ellátást biztosító részlegeiben az egyszerű beköltözési hozzájárulás összegét (1. Ószikék, 2. Blaha úti).

Egyágyas szoba önálló vizesblokkal 1. 600 000 Ft, 2. 700 000 Ft.

Egyágyas szoba közös (max. 2 fő) vizesblokkal 1. 550 000 Ft, 2. 600 000 Ft.

Kétágyas szoba vizesblokkal 1. 500 000 Ft, 2. 500 000 Ft.

Kérik továbbá, hogy 2000. január 1-jétől egységes hozzájárulási összeget határozzanak meg a két otthonban.

✓ Módosították, ill. kiegészítették a helyi adórendeletet a létesülő Ipari Parkhoz kapcsolódóan. Ez akkor fog ékéknt működni, ha az IP beindult. Érinti az építmenyadót és az iparüzési adót. A rendelet 2000. január 1-jén lép hatályba.

✓ Az önkormányzat 1999. évi költségvetési tervét az 1. félévre vonatkozóan a bevételi oldalon 57,76%-ban, a kiadásiban 51,51%-ban teljesítette. Ez 1 063 373 000 Ft-ot, ill. 948 365 000 Ft-ot jelent. (A módosított éves előirányzat 1 841 039 000 Ft.)

✓ A Bethlen Gábor Szakképző Iskolánál az 1999/2000. oktatási évre engedélyezett tanulócsoporthoz és kollégiumi csoportnövekedés miatt a normatív támogatási igény növekedését a KT elismeri és engedélyezi 15 fő alkalmazotti létszám fejlesztését.

Az iskola „Sertés mintafarmot” létesít több mint br. 32 M Ft értékben. Forrása pályázati és saját pénzeszköz. Takarékosági szempontok miatt azonban 26 364 000 Ft-ra csökkent. Kérik a KT-et, hogy a beruházásra 5400 E Ft-ot előlegezzenek meg '99. dec. 31-ig. A beruházás a gyakorlati oktatás színvonalát is javítani fogja.

A Bethlen iskola a későbbiekben szeretne a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztériumhoz tartozni, ami bizonyos előnyöket biztosítana számukra és a képzési profilja ezt indokolttá is teszi. Az önk.-nak ez költségvetési megtakarítást jelentene. Azonban vagyoni, jogi és egyéb kérdések tisztázása szükséges az ügyben. A végleges döntés előtt megvizsgálják még az átadás előnyeit és hátrányait is.

✓ A Városi Gondozási Központ 1 fő dietetikussal és 1 fő gyógytornással megemeli intézményi létszámát. Mindezt a végleges működési engedélyhez szükséges.

✓ A Városi Zene- és Művészeti Iskola október 30-ig leadja a Rákóczi F. u. 19. sz. alatti ingatlant a fenntartónak. Ugyanakkor átköltözik a Kisréti u. 27. sz. alá. Az épületben a fúvós hangszeres képzés elhelyezhető, a néptáncoktatás feltételei is itt biztosíthatók a többi szak mellett. A képzőművészeti oktatás pedig a Rózsahegyi K. Ált. Iskolában és a 2. Sz. Ált. Iskolában történik.

✓ Nagy és kissé hosszabb vitát kavart a város labdarúgó klubjainak támogatási kérelme. A két NB-s csapat dotációs igénye: az NB II-be került Barátság SE 4 498 000 Ft, az NB III-ba feljutott GYFC 1 600 000 Ft. A hozzájárulásokból kiderült, hogy a legtöbben soknak tartják a városban a két NB-s csapatot és támogatásukat. Legszívesebben azonban fenntartásra és nem működésre adnának. A kért összegeket sokallták, viszont elhangzott, hogy arányos mértékben kapjanak pénzt, egyenlő %-ban a kért összegekhez képest. Ezt a részszavazáson elvetették. Ugyancsak elvetésre került az az ötlet is, hogy a Barátság SE 1 M Ft-ot, a GYFC pedig csak 500 000 Ft-ot kapjon.

A hozzájárulásokból kitént az is, hogy az endródi pályán hiányolják az általános iskolások atlétikai foglalkozásához a megfelelő pályákat, mint a salak-, dobó- és ugrópályák... Ezeket szükséges lenne biztosítani. A végző szavazás a Barátságnak 2 M Ft-ot, a GYFC-nek 1 M Ft-ot határozott meg. A sportkoncepció módosítását november 30-ig, a költségvetési rendeletet pedig dec. 30-ig kell elvégezni.

✓ A 2. Sz. Ált. Iskola Fő úti épületét felújították. Erre 6,5 M Ft-ot szántak, a körültekintő takarékoskodás ellenére mégis 450 000 Ft-tal túllépték a keretet. A homlokzat felújítása 2 864 614 Ft (a Thermix Ép.ip. Szövetkezet végezte), a nyílászárók cseréje 4 M Ft (Németh Kft.), műszaki ellenőrzés 82 000 Ft volt.

A pótelőirányzatot, 1 450 000 Ft-ot a KT engedélyezte.



A 2. Sz. Általános Iskola az udvarból nézve

Folytatás a 3. oldalról.

✓ A képviselő-testület támogatja a Német Kisebbségi Önkormányzat kezdeményezését, hogy az evangélikus egyház kertjében emléktáblát helyezzenek el a II. világháború áldozatainak emlékére. A bekerülési költség 50%-át, de legfeljebb 100 000 Ft-ot biztosítanak erre.

✓ Az Ipari Park cím elnyerésére vonatkozó pályázat benyújtásával, valamint a cím elnyerését követően a megvalósítással és annak üzemeltetésével a Gyomaszolg Kft.-t, mint az önkormányzat kizárólagos tulajdonában álló gazdasági társaságot bízzák meg. A kapcsolatos alapító okirat módosításával dr. Varga Imrét bízzák meg, a Gyomaszolg Kft. felügyelő bizottságának tagjaivá dr. Dávid Imre polgármestert, Babos Lászlót a Pénzügyi Bizottság elnökét és Fekécs Ritát választották meg. Az ülésen részt vett és felszólalt Székely Péter a pályázatot készítő cég képviselője is.

✓ Az önkormányzat ún. vitatott és saját tulajdonú földek (kb. 606 ha) haszonbérletének mérséklését, vagy elengedését kérték az érintettek az idejű belvív, esőzések, jégverések stb. miatt.

11 igennel, 7 nemmel, 1 tartózkodással a testület határozata szerint a biztosító által elfogadott százalékban meghatározott hozamkiesésen felül megmaradt hozamra jutó haszonbér összegét 50%-ra mérséklék. A haszonbérleti díjjal tartozóknak csak ennek pénzügyi rendezését követően mérséklék 50%-ra a fizetendő haszonbért.

A Vidovszky Béla Helytörténeti Gyűjtemény, a Városi Képtár újrendezett állandó kiállítása nyílt szeptember 30-án.

Ezen megtekinthetők Vidovszky Béla és Corini Margit festményei és emlékei, Illésy Péter grafikái, Pásztor János szobrai. Rendezte és megnyitotta Banner Zoltán művészettörténész.

* * *

Diószegi Bíró (I) Lona festőművész Körösök völgye című kiállítása nyílt október 1-jén Budapesten a Hotel Mercure Korona Galériában. Megtekinthető október 30-ig.

PÁLYÁZATI KIÍRÁS

Gyomaendrőd Város Képviselő-testülete a tulajdonát képező alábbi ingatlanokat:

- 1590/2. hrsz.-ú 268 m² üzletor (régpiactéren lévő „Árkádsor”),
- 5723. hrsz.-ú Gyomaendrőd, Polányi M. u. 71. szám alatt található 1066 m² telek,
- 02356/30 hrsz.-ú 1319 m² területű Gyomaendrőd (Kocsorhegy) Tanya V. ker. 76. szám alatt található iskolaépületet a hozzátartozó udvarral,
- Hősök útja 66/A szám alatti összkomfortos, 100 m² alapterületű 3 szoba + garázs, és a Kacsóh Pongrácz u. 4. szám alatti összkomfortos, 93 m² alapterületű 3 szoba + garázs szolgálati bérlakások,
- Rákóczi u. 19. szám alatti általános iskola (Zeneiskola) pályázati kiírás útján értékesítésre meghirdeti!

A pályázatok leadásának határideje **1999. október 29. 12.00 óra**, kivétel a 1590/2. hrsz.-ú 268 m² üzletor, melynél **1999. november 15. 12.00 óra**.

A pályázat elkészítéséhez szükséges információk 1000 Ft befizetése mellett a polgármesteri hivatalban átvehetők. Gyomaendrőd Város Önkormányzata

Bérmálás – elsőáldozó

Mint ismeretes, az eddigi évek szokása szerint 4 évente volt a bérmálás. Mivel utoljára 1996-ban volt, most a 2000. évben esedékes.

A bérmálás szentségét az Úr Jézus rendelte, tehát az Úr Jézus akarta az, hogy az arra való gyermekeink bérmálkozzanak.

Csak az bérmálkozhat, aki már volt elsőáldozó és a 2000. évben betölti a 13. évét.

Aki tehát eddig nem volt elsőáldozó és bérmálkozni szeretne, azok részére pótelsőáldozási oktatás lesz okt. 15-től a gyomai rk. plébánián dec. 15-ig. Az elsőáldozás karácsony körül lenne.

A vallásosságra szükségünk van, a vallásosság javunkra válik.

Tehát buzduljunk fel a vallásosságra és bérmálkozzunk, hogy a jó Isten segítségével minél vallásosabbak legyünk.

MAG LAJOS plébános

Emléktábla

Emléktáblát avattak Vaszkó Mihály (1897–1975) volt országgyűlési képviselő tiszteletére emléke megőrzésére a Vaszkó Mihály u. 8. sz. alatt.

Az emléktáblát felavatta dr. Turi-Kovács Béla az FKGP országgyűlési képviselője.

Ezt kezdeményezte a Kereszténydemokrata Szövetség Gyomaendrőd-i Szervezete, az Endrődiek Baráti Köre és a Honismereti Egyesület.

Az ünnepség október 2-án délelőtt 11 órakor volt.

Állást ajánl!

A Gyomaszolg Kft. keres 3 kőművest és 3 segéd munkást.

Érd.: Gyomaendrőd, Ipartelep u. 2. sz. Tel.: 386-233, 386-269

Programok

A Katona József Művelődési Központ ajánlataiból.

- Termésbáb-készítő verseny óvodásoknak, valamint alsó és felsőtagozatos diákoknak. A kiállítás október 5–11-ig látható.

- Színház óvodásoknak október 7-én 10 órától. A miskolci Kalamajka Bábszínház vendégjátéka.

- Színház iskolásoknak október 8-án 10 órától. A szegedi Miniszínház vendégjátéka.

- A II. Gyomaendrőd-i Őszi Tárlat nyílik helyi művészek műveiből október 25-én 16 órakor.

- A békéscsabai Jókai Színház vendégjátéka október 28-án 19 órától. Szigligeti Endre Liliomfiját adják elő.

- Tánctanulás felnőtteknek 7 pénteken.

Október 29-től december 10-ig este 8-tól fél tízig.

Gyémántdiplomások – Dombos László

A pedagógusnap alkalmából vehette át gyémántdiplomáját Dombos Laci bácsi is. Ő Kiskunfélegyházán végzett az Állami Tanítóképző Intézetben 1938-ban. A család régóta ugyanabban a Fő úti házban lakott, közel az evangélikus iskolához, templomhoz. Ebből az iskolából a képző elvégzését követően éppen kacsatépés közben keresték meg és kérték fel tanítói munkára. El is vállalta és 1., 2., és 3. osztályt kezdett el tanítani, 73 gyerekkel egyszerre.

De csak fél évet maradt itt, főleg azért, mert nem volt kántori képzése. Közben Békéscsabán is dolgozott. Itt meg azért nem taníthatott huzamosabb ideig – pedig meg voltak vele elégedve –, mert nem beszélt tótul...

Ezután Halmagyra került egy fél évet, majd a sashalmi munkaiskolában, mígnem katonának hívták be 1940-ben.

A hosszan tartó szolgálatból, mialatt meg is sebesült, s a végén pedig dániai hadifogságból 1946-ben tért haza.

Ekkor egy Karcag környéki úgynevezett vándoriskolához került. Azonban úgy alakult, hogy Gyomán pályázhatott egy tanítói állást. Ezt elnyerve 1946. decemberében áthelyezték a gyomai 1. Sz. Iskolába, ami a mostani gimnázium egyik elődjeként működött. Közben elvégezte a főiskolán 52-ben a testnevelés szakot.

Az évek során aztán egyre ismeretesebb és elismertebb lett nemcsak helyben, de más vidékeken is, hiszen Laci bácsi keze alatt bontakozott ki például Varga Lajos a későbbi olimpikon tornász tehetsége is... Nagy Némedi Lászlót, Szűcs Lajost, Rosza Mártont, Pelesz Bélát is ő terelte a torna alapjainak elsajátítása és megszerettetése – igaz, hogy kemény munka után további sikerek felé.

Ő maga a sport területén sok mindent elért tanítványaival. Például 1952-ben Országos Bajnokságot nyertek az úttörő tornászai. Sokoldalúságát jellemzi az is, hogy atlétikában is jelentős eredményeket értek el „fiai”, akik szintén

országos bajnokok lettek.

– *Hogyan telnek nyugdíjas napjai?*

– 22 éve nyugdíjas vagyok már, de azért a két térdoperációm után sem maradok tétlen. Nagy kertünk van a ház körül, ebben dolgozgatunk a feleségemmel. Most például a paprikát fűzöm fel. Aztán, ha megszáradt, novemberben megőröljük.

– *Hogyan értékeli pedagógusi életútját?*

– Nagyon megszerettem a testnevelést, bár a biológiát is imádtam. Jól is ment a biológia, sőt annyira jól, hogy tanítványaim a megalakult, beindult gimnáziumba kerülve igen jól megállták a helyüket. Ezen kívül tíz testnevelő tanár került ki kezem közül. Köztük van Varga Lajos, Nagy Némedi László, Pelesz Béla, Halász István, Draho Éva, Sipos Dezső...

Ha még egyszer kellene választanom életpályát, akkor is szívesen végigjárnam újra ezt az utat...

– Jó egészséget és hasznos tevékenységet a következőkben is!

Felújított épületben

Elkészült és átadásra került a Kner Imre Gimnázium főépülete, amelyet hosszabb idő után most újítottak fel, szinte eredeti állapotát kapta vissza.

Valamikor a II. világháború alatt készült polgári iskolának.

(Éppen tavaly találkoztak az utolsó ott végzett növendékek 50 éves jubileumi összejövetelen.)

Azután óvónőképző is volt, majd a 44 éve indult gimnáziumi oktatásnak adott otthont.

A felújítás szükséges volt. Ennek során például új nyílászárókat, ereszcatornát kapott. Mindez túl lépte a tervezett 22 M Ft-os költséget, de a többletkiadásokat több szponzor is átvállalta. (Csak egy példa, hogy az új műanyag ablakok 12 M Ft-ba kerültek...)

Kós Károly egyik tanítványa az iskolaépületet erdélyi építészeti stílusban tervezte és ekként is épült, valamint most ennek jegyében újult meg.

Városképi szempontból is meghatározó szerepe van.

A falakon belül pedig az oktatómunka hagyományosan nagy jelentőséggel bír. Ennek két jellemzőjét emelte ki dr. Kovács Béla ünnepi beszédében. Az első, hogy a diákok 75%-a gyomaendrői. A másik, hogy az első évtizedekben mindig az országos és megyei átlag fölött vettek fel továbbtanuló gyerekeket a felsőbb képzésbe innen, sőt elenyésző százalékuk volt az, aki kirotálódott a főiskolákról, egyetemekről.

„Dicsekvés nélkül mondhatom, hogy a gimnáziumunk esetében a kulcsin és a belbecs egymással találkozik és összhangba került.”

Végül köszönetet mondott az igazgató úr mindazoknak, akik a felújítást lehetővé tették. A munkálatokat a Gyomaszolg Kft. végezte. A gimnázium diákjaiból álló együttes pedig műsorával járult hozzá a köszönethez. Előadásuk ünnepélyességét rendezett megjelenésükkel – a klasszikus matróz blúzzal – is emelték...!

Élet a Cigány Közösségi Házban

1999. augusztus 6-án (Fő út 80.) átadott Közösségi Házat a fiatalok és az idősek egyaránt birtokukba vették. Ruhaosztás volt 16–17-én, ahol közel 50 fő (köztük a gyerekek, akik nagy élvezettel keresgéltek az otthon maradt kistestvérnek) talált magának nyári és téli ruhákat. A ruhákat a Városi Családsegítő Központ jóvoltából válogathatták. A ruhaosztásban részt vettek a Cigány Kisebbségi Önkormányzat tagjai is. Augusztus 27-én a Tini-Clubban a nagyobb gyerekek szórakoztak, búcsúztak a nyári szünidőtől. 30-án viszont a nyugdíjasok gyűltek össze, klub megalakítása céljából. A 6–10 éves kicsiknek 09. 04-én játszónapot kezdeményeztünk, ahol rajzolhattak, színezhettek és bábót készíthettek a gyerekek.

Egyelőre 10–12 bábortalan kisgyermek jött be a házba, de a végére egészen jól feloldódtak és a legközelebbi szervezésről érdeklődtek. Egy páran a „műveiket” is itt hagyták, hogy kitűzzük a falra. A kellékeket a CKÖ biztosította.

A felügyeletben a Családsegítők is részt vettek. Köszönjük a segítségüket.

Remélem ha megszokják, hogy működik ez a Ház, nem volt hiábavaló a létrehozása. Igyekszünk minél jobb programokat kitalálni, hogy a gyerekek és a felnőttek jól érezzék magukat.

UHRIN PÁLNÉ közösségfejlesztő

A „Tornádók” Gyomaendrőről...

1999. szeptember 4-én Budapesten a városligeti Műjégyán befejeződött az „Adidas Streetball 99” versenysorozat. Az utcai kosárlabda májusban kezdődő küzdelmeit iskolánk, a Kner Imre Gimnázium és Szakközépiskola kosárlabdát kedvelő és művelő diákjai figyelemmel kísérték és rendkívül eredményesen szerepeltek ezen.

A streetball játékmeneke és szabályai eltérnek a kosárlabdától, hiszen ez 3:3 elleni félpályás játék. A csapatkapitány feladata a csapatalakítás, a rendezőkkel és a pályafelügyelővel való tárgyalás. A játék tisztaságát pusztán a pályafelügyelő ellenőrzi, s ő biztosítja a Fair Play szerinti korrekt versenyzést. Játékvezető nincs, így mindegyik személyi hibát (fault) a támadó játékos jelenti, kivételt képez a labdakezelés szabálytalansága. A mérkőzés 16 pontig, vagy 20 percig tart futó órával. A mezőnykosár 1 pontot ér, a távoli dobás 2 pontos. Döntetlenül a „hirtelen halál” dönt.

A júniusi békéscsabai Adidas Streetball napon iskolánk 7 csapata vett részt. (A nevezési díj és az utazási költség behatárolta és behatárolja lehetőségeinket. A 6000 Ft-os csapatonkénti nevezési díj fejében 3+1 fő szerepeltethető.) A 16 induló csapat közül kiemelkedő teljesítménnyel győztes lett a Tornádók csapatunk. Tagjai: Ötvös Szabolcs, Cs. Nagy Balázs, Czifit Attila, Bóczér Dániel, és a további fordulóban szerepet kapott Szmolnik Péter. A fiúk a döntőt Szolnok város egyik csapatával játszották.

Az aranyéremhez Ötvös Szabolcs tudatos, eredményes védekezése, labdaszerzése és értékes pontjai, Cs. Nagy Balázs 1:1 támadójátéka, az okos betörések és a jól befejezett ziccerhelyezetei és Czifit Attila 2 pontos kosarai révén jutott a csapat, maga mögé utasítva az erős kosárlabdabázisok csapatait: Mezőberényt, Békéscsabát, Szolnokot.

Az országban a nyolc versenyhelyszín győztes csapatai az 1982–83-as születésű fiú. kategóriában a következők:

időpont: 1999. május 30., helyszín: Pécs, csapatnév Amatőr Sasok.

június 05.	Kőbánya	Influenza
június 13.	Békéscsaba	Tornádók
június 19.	Szekszárd	Kispadosok
július 31.	Debrecen	Kiss My...
augusztus 14.	Kőrmend	Air Bandy

augusztus 21.
szeptember 04.

Kaposvár
Budapest

Sördögök
Lóarcú Bikák

Az Adidas versenybizottság azonban időközben változtatott a versenykiírásán, s a szeptember 4-i versenynapra a vidéki helyszínek győztes csapatainak újra kellett nevezniük. Budapesten 32 csapat indult az ország egész területéről az 1982–83-as születésűek korcsoportjában. Az első 16 csapat közé jutásért 16:11 arányban nyertek a fiúk a Shooting Generals és 16:8-ra a Dragon elnevezésű csapat ellen. A legjobb 8 csapat közé jutásért már bizony a budapesti Honvéd utánpótláscsapatának egy részével találkoztunk, és örömmre a rendkívül kiegyenlített mérkőzést 16:10-re hozták a fiúk. Sajnos a legjobb 8 csapat között túl korán találkoztunk a későbbi győztes csapattal, mivel a sorsolás szerint egy ágra kerültünk. A mérkőzés a Lóarcú Bikák javára 16:7 arányban zárult, ők szintén a Honvéd ificsapatának tagjai. Eredményesebb emberfogással, ziccerhelyezetek értékesítésével, a 2 pontos dobások kiemelésével sokkal szorosabb lehetett volna ez a mérkőzés. Lélekben és önbizalomban meg kell erősödniük, hiszen 32 csapatból a 4-8. hely között zártuk a budapesti versenynapot.

Ismerve az egyes kosárlabda-iskolák teljesítményét, s játékosaik előképzettségét ez nagyon szép eredmény a csapatunktól, hiszen a fiúk itt 4–6 előkészületi év anyagában zárkoztak fel az élvonal mellé, amíg ők a mini kosárlabdázással kezdték el a specializálódást, mi jóval később, a 6 osztályos gimnáziumban kezdtük meg a folyamatot.

Próbáltuk az egyes helyszínek győzteseinek a mérkőzéseit figyelemmel kísérni Budapesten pl.: a debreceni („kosaras fellegvár”) győztes csak a 16 legjobb közé került be, már a 8 közé nem.

Gratulálók a fiúknak! További jó tanulásra és kemény munkára ösztönözze őket ez a szép eredmény. Röviden: – Hajts! – mind az életben, mind a pályán.

Köszönet a Gyomai Kner Nyomdának, Kovács Lajosnak, Németh Dezsőnek és Kovács Attilának (Dambatter), akik támogatásukkal lehetővé tették, hogy ez a fellörekvő kis csapat ezt a szép eredményt elérje.

Gyomaendrőd, 1999. szeptember 5.

GIRICZNÉ DARÁZSI ANNA testnevelő tanár kosárlabda edző

1% felhasználása

A Dr. Farkas János Tanulmányi Ösztöndíj Alapítvány az 1996. évi CXXVI. tv. alapján a magánszemélyek 1% személyi jövedelemadójának a felajánlásából 1998. évben 142 156,- Ft összegű támogatást kapott. Az APEH ezt az összeget 1998. október 22-én átutalta számlánkra. Az összeg az alapító okiratban foglaltaknak megfelelően az alapítvány tőkéjét növeli. A tőke kamatát endrői születésű hátrányos helyzetű gyermekek továbbtanulásának támogatására használtuk fel. A CXXVI. tv. értelmében fennálló kötelezettségünknek a közzététellel teszünk eleget.

Ezúton is köszönjük támogatóink segítségét.

1% felhasználása

A Rózsahelyi Kálmán Ált. Iskola és Könyvtár az 1996. évi CXXVI. tv. alapján a magánszemélyek 1% jövedelemadójának a felajánlásából 1998. évben 4081,- Ft támogatást kapott.

A támogatás összege 1998. október 21-én lett jóváírva számlánkon. A kapott összeget a könyvvállomány gyarapítására fordítjuk.

Köszönjük támogatóink segítségét.

1% 1% 1% 1% 1% 1% 1% 1%

A Kner Imre Gimnázium és Szakközépiskola Természetbarátainak Köre 1998-ban az 1996. évi CXXVI. tv. alapján bejelentette igényét a magánszemélyek jövedelemadója 1%-ból való részesedésre. Egyben kérte az egyesülettel és annak céljával szimpatizáló személyeket, hogy tegyék meg felajánlásaikat.

Egyesületünk igazolta, hogy a törvényben meghatározott követelményeknek megfelel, a támogatásra jogosult.

Az APEH 1998. október 27-én számlánkra az összeget átutalta, ez 47 977,- Ft volt.

Az összeg felhasználásáról a Közgyűlés határozott. Ennek megfelelően a teljes összeget a bükkszentkereszti pihenőház fűtésének korszerűsítésére kell fordítani.

A gázfűtésre való áttéréssel kapcsolatos munkákat 1998. őszén végezték el, melynek kapcsán felmerülő kiadások: anyagvásárlásra 228 499 Ft, gázszerelési munkára: 146 700 Ft.

Ezzel a korszerűsítéssel a pihenőház gyakorlatilag egész évben üzemeltethető.

Fenti költségekhez Gyomaendrőd Város Önkormányzata pályázat út-

ján 200 000 Ft-ot biztosított, az összeg többi részét egyesületünk 1998. évi költségvetéséből fedeztük.

A CXXVI. tv. 6. § (3) bekezdése értelmében fennálló kötelezettségünknek e közzététellel teszünk eleget.

Egyben köszönjük támogatóink és Gyomaendrőd Város Önkormányzatának támogatását, melyet a jövőben is tisztelettel kérünk.

Gyomaendrőd, 1999. szeptember 15.

Az elnökség nevében

Fekete László
úv. elnök

Köszönet a támogatásért

A Mozgáskorlátozottak Békés Megyei Egyesületének Gyomaendrőd Csoportjának vezetősége megköszöni mindazoknak az embereknek, akik önzetlen segítségükkel támogatták tombolatárgyaikkal az 1999. 09. 25-én megrendezett vacsoránkat.

Tisztelettel

Csóke János csoportvezető

Határ Győzőné: A Windsori díszvacsora (I.)

Az izgalom márciusban kezdődött, amikor a posta nagy, kemény, kalligrafikusan címzett borítékot hozott „Buckingham Palota” bélyegzővel. A királynő meghívása volt benne, díszes arany keretben, sok más magyarzattal, kívánalmakkal, utasításokkal együtt, a magyar államfőnek adandó díszvacsorára és utána fogadásra.

Kötelező nagystélyi, kitüntetésekkel, esetleg nemzeti viselet. (Sajnos egyetlen díszmagyar sem volt...) Feleletet kér az Udvarmester: jövünk-e? Se köpni, se nyelni...

Sikerült nekem gyönyörű halvány ezüstzöld földet söprőt találni, hasonló színű habkőnyű, jobbról-balról földig érő selyemsállal a válamra. Győzőnek itthonról állítottuk össze, hosszú fekete kabát, szürke csíkos nadrág, magasnyakú fehér ing, mindhárom kitüntetésének a legnagyobb változata nyakában és mellén. Sajnos, ott nem volt lehetőség fényképezésre, de itthon levettük gyönyörű magunkat/egymást.

Szép napos késő délután ültünk be bérel autónkba – a Windsori kastély irányába. Kicsit korán érkezünk és fel kellett sorakozni sok mással a kastély hátsó gyepén, gyönyörködni az ősi palota napsütötte homlokzatában. Itt jegyzem meg, hogy nekem az egyik legmeglepőbb dolog volt a fantasztikus, a legapróbb részletekre kiterjedő, olajozott, simán működő rendezés. Megérkezésünk pillanattól, amikor feihajtottunk a kapuboltozat alá és a libériás inas kíségetett a kocsiból, elmenetelünkig, amikor mikrofonnal hívták az autónkat (előttünk miniszterelnökünk a nevével meg az ellenzék vezére várt a sofőrjére) és a libériások besegítettek, végig mosolygósan, kézzel kézre adtak bennünket. Persze, sofőrünk is kapott enni az autóparkban, az ő jegye is benne volt az eredeti meghívó borítékjában.

Tehát, mosolygó udvarhölgyek vezettek fel a széles, puha szőnyeges lépcsőkön az emeletre, ahol az első gyönyörű terem, a Waterloo Hall bejáratánál a Királynő Főruhátárnoka (Mistress of the Robes) és Háztartásának feje, (Lord Steward) fogadott.

Már sok vendég kavargott és (nem merem pincéreknek nevezni) díszegyenruhás, néhányan sok kitüntetéssel mellükön, urak arany tálcákon kínálták az italokat.

Nyilván az is meg volt rendezve – bennünket kiszúrta a Királynő egyik fiatal titkára, diskurálni és közben magyarul, hogy ki kicsoda, melyik

ajtón megyünk a vacsorához (mesélte, hogy az óriási széles és hosszú asztalt posztóra térdelve, térdrel polírozzák) – és melyik ajtón, hamarosan bemutatkozni a királyi családnak a Nagy Fogadó Teremben (Grand Reception Room).

Megnyílt a nagy szárnyas ajtó és szép lassan bekövetkeztünk, nevünket egy másik Udvarmester jelentette be és már le is jattoltunk, eléggé megilletődve Őfelségével, Felsőes, bájos-pici Mamájával, volt idő néhány megilletődött szóra, barátságos feleletre is. Már tereltek is a Szent György terem felé (amely mennyezete nemrég leégett, de csodásan helyreállították). Ilyen terített asztalt álmodni se lehet. Kb. 160-ra volt terítve. Középen csodás (kifogyok a jelzőkből) ezüst és arany virág- és gyümölcsstartók, művészi virág- és gyümölcsalkotásokkal. A teríték mellett „csak” ezüst, de antik evőeszközök. Előtte jobbra hét kristálypohár. Előtte aranszélű névkártya, odébb francia ét- és italrend, még odébb kis kártyán magyarzattal: az ezüst tányérokra kívül két antik porcelánon élvezhettük a finomságokat, a Tournai cirka 1770–1789-ből és a Minton, Viktória Királynőé, 1876-ból. A metszett poharak a királyi és a Térdszalag-Rend monogramjával, 19. századi. Hét darab minden terítéknél és valamelyik mindig tele... Nem tudtam egy korty vizet inni, hogy hátulról már ne töltötték volna tele a kecses talpast. Persze minden fogáshoz más bor. Álltunk székeink mögött, amíg a Királynő és Göncz elnök, kíséretével harmonaszóra bevonult.

A Királynő köszöntő beszéde angolul, (előttünk magyar fordítása), magyar himnusz és pezsgő szipi a magyarokra. Utána Göncz Elnök beszéde magyarul (pedig jól beszél angolul, előttünk hever angol fordítása), angol himnusz, pohárürítés II. Erzsébetre. Végre alám tölték a székét. Őlemben a hatalmas damaszt szalvéta. (Folyton lecsúszott fényes selyem ruhámról...) Az arannyal nyomott „vacsora menetrend” tartalmazza az ültetési rendet, menüt, a (sajnos elég hangos) zenei programot a skót gárdisták előadásában, utána a kétméteres skót királyi dragonyos gárdista dudások 4 számát, ők az asztal körül masíroztak (sajnos elég sokáig, látványuk megragadó, de éktelen és fülsiketítő). Ügyszintén tartalmazza minden egyes meghívott nevét, a mienket is, végül a hosszú asztal ültetési rendjét: mindent elhoztunk emlékül.

(folytatás a novemberi számban)

Belvív és termés

Kertes Imre gazdajegyző az idej terméseredményekről, gondokról nyilatkozott lapunknak.

A tavaszi belvízhelyzet nagyon rányomta bélyegét a mezőgazdaságra.

Közepes, vagy még ennél is rosszabb termésátlagok alakultak ki.

A kalászosfélékből, az apróbb magvakból, mint a fénymag, vagy a napraforgóból is nagyon vegyes mennyiség várható. Elég nagy területen volt elemi kár. A keselyűsi rész kivételével majdnem mindenhol. Nagyon jelentős volt a belvízkár a csejti, varjasi, előhalmi, fazekaszugi, nyilasi, polyákalmi részen. Háromszáz gazdálkodó jelzett, mintegy 5,5–6 ezer hektáron keletkezett kárt.

Viszont jó a termésátlag a kukoricából – ott, ahol nincs gyomosodás –, 6,5–7 tonna várható. Ebből kb. 3,5 ezer ha-t vetettek.

A napraforgóból 1,8–1,9 tonnára számítunk.

Gond az, hogy a megtermelt búzát, amiből kicsi volt a termésátlag (alig érte el a 3 tonnát) áron alul lehet eladni, ami az önköltséget sem hozza be a termelőnek. Ezért várnak az eladással a jobb ár reményében.

Emellett tökehiányos is a mezőgazdasági termelők zöme. E helyzetben, hogy valamit segítsenek, most pl. kedvezményes vetőmagakció indult be. Országosan félmillió tonna vetőmagot jelent. Ezt a jövő évi termésből kell majd kiegyenlíteni.

Nagy probléma még a talajerőutánpótlás, illetve a jó minőségű talajmunka hiánya.

A nagyszűlyű sertések felvásárlása sem az ígért mennyiségben történt meg. 1200–1300 db helyett csak 400-at vittek el.

A gazdák egyébként, például a

helyi takarékszövetkezetből kaphatnak kisebb-nagyobb hiteleket, ha megfelelő fedezettel rendelkeznek. Általában a földet, mint jelzálogjogot elfogadják.

– **Aktuális téma a Torgyán miniszter úr által tárcájának igényelt 413 milliárd Ft-os költségvetési pénz. Erről mi a véleménye?**

– Szerintem még ez az összeg sem lenne elegendő. Azért, mert az elavult technológiákat le kell cserélni az EU-csatlakozást is figyelembe véve. A mi térségünkben nincs jelentős ipar, mint húzóerő. Ezért a mezőgazdaságot kell támogatni, hiszen településünk nagy értéke a termőterület, az a 30 ezer ha, ami kihasználható lenne.

Kérném a gazdálkodókat, hogy a jövő évben ne felejtsek el a regisztrációt megtenni. Ez a dotációk miatt lényeges. Kísérjék figyelemmel az erre vonatkozó rendeleteket, híreket.

APRÓHIRDETÉSEK

Nyugdíjas fűtőket keresünk igény-munkára. Fűtői oklevél szükséges. Érd.: 386-234

Kétkerékű és négykerékű kéziköcsi. 30-as szőlőprés, zsákolókocsi kerekek, 1 aknás ipari mosogató, 150-es satu paddal eladó. Tel.: 285-485

ETZ 250 motorkerékpár kitűnő állapotban és ETZ 150 motorkerékpár eladó. Ugyanitt TZ-4K-14B kistraktorral szántást vállalok. Vincze Zoltán Gyomaendrőd, Jókai u. 5. Tel.: 284-741

Hagyatékából eladó porszívó, Hajdú mosógép, pb. gázipalack, 120 l-es fagyaszűszekrény, fürdőkád, kemping kerékpár. Tel.: 283-929. Érd.: Árpád u. 14.

Lucernamag, fémzárolt eladó. Érd.: 66/280-055, 17 óra után.

Gyomán eladó 1 db szőlőprés és 1 db szőlődaráló. Tel.: 284-252 esti órákban.

Eladó új bekéscsabaj Jamina holland típusú mázás tetőcserép 300 db, 1 db gázipalack és 52-es méretű téli munkásruha. Érd.: 285-905

Gyomaendrődön családi ház 365 m²-es gyümölcsös és szőlő eladó. Tel.: 66/284-026

Eladó 30 méhcsalád, betelelve NB fészkek, 1/2 NB fiók rakodó kaptárban. Tel.: 66/284-026

126-os Polski Fiat, 1990-es, 61 000 km, megkímélt állapotban eladó. Tel.: 386-828 este.

Bosch V915 típusú automata mosógép üzemképes állapotban, vagy alkatrészek eladó. Érd.: 283-126, 18 óra után.

Alsósok teljes körű korrepetálását, illetve 5-8. osztályosok felzárkóztatását vállalom biológiából, kémiából és történelemből. Tel.: 285-141

Tökai u. 3. sz. alatti ház eladó. Érd.: 66/284-742 telefonon az esti órákban.

171 aranykoronas Keselyösi földterület eladó. Érd.: Gyoma, Katona J. u. 2. sz. alatt.

Tetőtérbeépítéses, 117 m²-es nagy családi ház eladó, vagy érték-egyeztetéssel lakótelepre cserélhető Gyoma, Katona J. u. 2/1. Ára: 3,5 M Ft. Érd.: dr. Kulcsár Lászlónál, vagy a helyszínen. Minden ajánlat érdekel.

Többfunkciós babakocsi - olasz Perego - használtan eladó. Érd.: a Híradó szerkesztőségében, vagy tel.: 386-122/104-es mellék.

Keresek kiadó lakótelepi lakást. Tel.: 284-988. Ugyanitt 20 m² burkolólap eladó.

Vásártéri ltp-n lakást vennék. Tel.: 284-509 este 6 után.

Gyomán kétszintes, gázfűtéses családi ház gazdálkodásra alkalmas épületekkel, két családnak is alkalmas eladó. Érd.: Gyomaendrőd, Gárdonyi u. 16.

Háromfunkciós babakocsi eladó.

Roan típusú. Érd.: Gyomaendrőd, Fő út 130. Tel.: 284-904

Kenderázató u. 7. szám alatti kombi gyermekágy eladó. Érd.: Endrőd, Kenderázató u. 7. sz. alatt, vagy tel.: 282-449

Fűzfás-zugban vízparti telek épülettel eladó. Villany van. Érd.: 283-126, 18 óra után.

Lehel utcában két generáció részére alkalmas, komfortos családi ház ipari árammal, kerttel eladó. Érd.: 66/285-489

Építési telek eladó Gyoma, Kulich u. Érd.: Gyoma, Kulich u. 13. Tel.: 283-527, este 19 óra után.

Endrődön gázkonvektoros, fűdős-zobás ház nagy melléképülettel eladó. Érd.: Gyomaendrőd, Sugár u. 132. Tel.: 283-758

Gyomán, Zrínyi M. u. 43. sz. alatti összkomfortos, csatornázott, telefonos ház eladó. 2 + 2 fűszoba, sok egyéb helyiség. Piac. Penny. állomás közel. Vállalkozásra alkalmas. Tel.: 283-146 este.

Gyomához 2 km-re Körös-gát mellett, 2 ha föld eladó, vagy haszonbérbe kiadó. Érd.: Árpád u. 14. Tel.: 283-929

Gyomaendrőd, Hámán K. u. 23. sz. alatti 2 szobás, központi fűtéses parasztház eladó. Tel.: 282-240

Keselyösön a hasítás mellett 134 ak szántó eladó. Érd.: 66/285-364 Gyomán, Kossuth u. 26. sz. ház, valamint konyhabútor, hálószobabútor és a Pocosban kert eladó. Érd.: 386-745 telefonon.

Dahatsu Charade CS szgk. eladó. Érd.: 06/20/9252-197

2 szobás összkomfortos családi ház eladó Gyomaendrőd, Fő út 95. sz. alatt. Érd.: 66/282-064, 66/285-345, 06/20/9252-197

Vízparti, Szócó-zugi telek 10 db gyümölcsfával megművelésre kiadó. Érd.: Endrőd, Décsi u. 10. Tel.: 285-319

Pianinót vásárolnék újszerű állapotban, első kézből, 20 éves korig! Tel.: 66/271-502

Simson-Roller eladó. Irányár: 50 000 Ft. Horgászládikot beszámítok 30 000-ig. Tel.: 66/282-145 Sírátónál telkek eladók. Érd. 482-424-es telefonon.

Kisiskolások korrepetálását, versenyre felkészítését vállalom a megszokott otthoni környezetben is. Tanulási problémákkal küzdő gyermekeknek folyamatosan segítek. Speciális fejlesztés. Sok-sok türelem. Tel.: 285-719

Köszönetnyilvánítás mindazoknak, akik részt vettek id. Gózan Sándor temetésén

a gyászoló család

Anyakönyvi változások

Házasságkötések: Sebők Krisztián és Kovács Ildikó Henrietta, Farkas Gábor és Körmöndi Rita, Botos József és Kovács Livia, Majdik Péter és Gubuznai Ildikó, Csöke István és Bankó Timea, Ladányi Zoltán és Rudner Anett.

Akik elhunytak: Cserenyecz Jánosné 89, Farkas Elek Gyula 73, Timár Vince 91, Fülöp Istvánné Pelyva Ilona 80, Megyeri István Mátyás 39, Megyeri Endréné 86 éves korában.

KÖRNYEZETVÉDELMI ÜGYINTÉZÉS

társaságoknak, vállalkozásoknak

RÁCZ MÁRIA

környezetvédelmi szakelőadó

Tel.: 66/284-011, 06/20/9857-378



- út-, víz- és szennyvízbekötés tervezése, kivitelezése
- építőmesteri, műtárgyépítési munkák elvégzése
- homok, sóder, cement, mész, közúzalék szállítása
- földmunkavégzés autógréddel, úthengerrel, árokásás és rakodás
- betonbontás, élvágás, döngölés, kis felületek aszfaltozása

5500 GYOMAENDRŐD, TOMPA U. 22.
TEL./FAX: 06/66/386-186



Békés Megyei Defenzív Kft. Gyomaendrőd Kirendeltsége TANFOLYAMOT INDÍT

SZEMÉLYGÉPKOCSI

SEGÉD-MOTORKERÉKPÁR, MOTORKERÉKPÁR kategóriában.
Gyoma, Bajcsy-Zs. út 91. október 28-án 17.00 órakor
Déryné Művelődési Ház, Blaha L. út november 4-én 17.00 órakor
KEDVEZMÉNYEK:

1. ingyenes tesztlapbiztosítás
2. kamatmentes részletfizetési lehetőség
3. oktató, illetve gk. választási lehetőség

Jelentkezni lehet Bajcsy-Zs. út 91.

Kedd-Csütörtök 16.00-17.00 óráig • Telefon: 66/386-749

Gyomaendrőd Híradó szerkesztősége, Szabadság tér 1. sz.
Telefon: 386-122, fax: 386-320

INGYENES CSEREBERE HIRDETÉS (APRÓHIRDETÉS)

Feladó neve:

Címe:

Cserebere (apró-) hirdetés szövege (max. 20 szó):.....

.....
.....
.....

(olvasható írással)

GYOMASZOLG KFT.

Gyomaendrőd, Ipartelep u. 2. Tel.: 386-233 Fax: 386-269

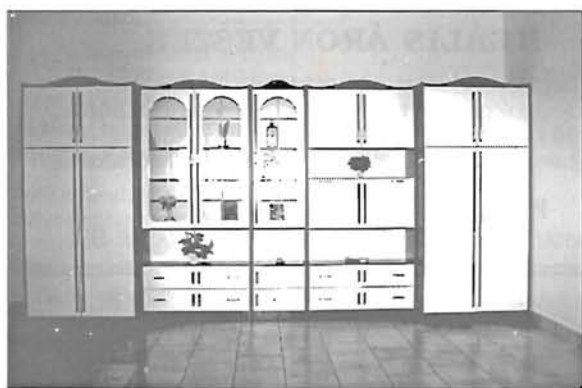
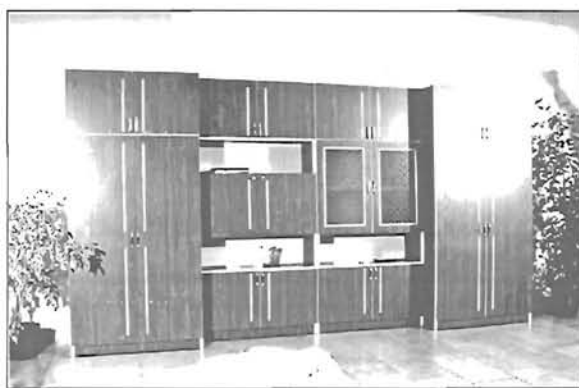
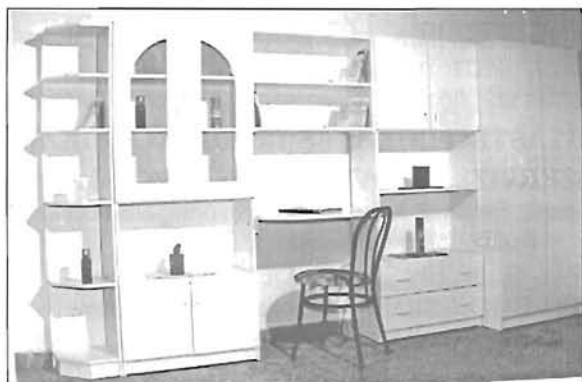
Állunk a lakosság és a közületek rendelkezésére az alábbiakkal:



- magas- és mélyépítőipari kivitelezés és szolgáltatás,
- szemétszállítás,
- szállítás, gépbérelt,
- betonértékesítés, helyszínen történő kiszállítás,
- teljes körű temetkezési szolgáltatás.

RENDKÍVÜLI BÚTORVÁSÁR**AZ ALBERT BÚTORDISZKONTBAN!**

MEZŐTÚR, SUGÁR ÚT 32. (volt ABC helyén) Tel.: 20/9144-964, Nyitva: H-P: 9-18-ig, Szo.: 8-12 óráig

**87.700 Ft****56.900 Ft****42.700 Ft****73.800 Ft****Rendkívüli árukészlettel és óriási árkedvezményekkel várjuk önöket!***Ne hagyja ki! Nézzen be érdemes! Nálunk az árak a földön járnak!***GYÓGYÁSZATI SEGÉDESZKÖZÖK, GYÓGYTERMÉKEK BOLTJA**

Gyomaendrőd, Fő út 214. sz. Telefon: 66/282-822

- Bébiellékek nagy választékban
- csecsemőmérleg bérbeadása előjegyzéssel
 - szobakerékpár
- masszírozók, vérnyomásmérők nagy választéka
- fókusz látásjavító szemüveg megrendelése
- filmek előhívása, nagytítása ajándékfilm akcióval
 - video, audio kazetták, filmek árusítása
 - akciós Avon-termékek kaphatók

Nyitva tartás:

hétfőtől péntekig 9-17 óráig, szombaton 8-12 óráig

Orvosi vénék beváltása**Gépjármű-tulajdonosok figyelem!**

Vállalkozásom keretén belül:

Gyári, új gumiabroncsok árusítása személy-, teher-, mg.-i gépjárművekhez, valamint targoncához.

Továbbá vállalom:

Személy-, teher-, mg.-i gépjármű és targonca gumiköpeny szerelését, javítását, centírozását

Érdeklődni:

Katona György gumijavító

5500 Gyomaendrőd, Bajcsy-Zs. út 107.

Tel.: 66/285-127 Nyitva: H-P: 8-17-ig, Szo.: 8-12-ig.

**Endrőd és Vidéke
Takarékszövetkezet**

* alapítva 1957. május 18. *

**Tisztelt Ügyfelünk!****Az évezred utolsó****TAKARÉKOSSÁGI VILÁGNAPJA**

alkalmából köszöntjük Önt

Ez alkalomból

1999. október 29-én 8-tól 17 óráig,**1999. október 30-án 8-tól 15 óráig**

a takarékszövetkezet

ünnepi nyitva tartást tart.

Megtakarított pénzét számos kedvező kamatozású betéti formában helyezheti rövid és hosszú futamidőre egyaránt.

Vegye igénybe számlavezetési tevékenységünket lakossági és vállalkozói körben egyaránt, amit forintban és devizában kínálunk, kedvező feltételek mellett.

A számlához bankkártyát biztosítunk.

FUNDAMENTA szerződés-kötési lehetőség.

Egész évben, de ezeken a napokon különösen érdemes felkeresni takarékszövetkezetünk kirendeltségeit.

Gyomaendrőd, Fő út 1/1., valamint Kossuth u. 30.

VÁRJUK ÖNT!

TUTI Átmeneti kabátok vására!

GÉPRONGY

folyamatosan kapható

Új nyitva tartás:

Hétfő: 8-17-ig

Kedd-péntek: 8.30-17-ig

Szombat: 8-12-ig



Gyomaendrőd
Fő út 230.

RÉGI BÚTORT, ANTIK BÚTORT VÁSÁROLOK

Gyomaendrőd, Bocskay u. 59.

Telefon: 06/66/285-227 06/30/9533-594

REÁLIS ÁRON VESZEK

• boltberendezést • hagyatékot, régiségeket, ócskaságokat • régi stílusbútorokat • parasztbútor (szekrény, asztal, kaszli, sublót, falitka, konyhaszekrény, láda, szék, tükör és tükörasztal, kredenc)

Fizetés azonnal, készpénzzel!

BÁRKAI ZSOLT, GYOMAENDRŐD, BOCSKAI U. 59.

AKCIÓ! • AKCIÓ!

A LÁTSZERÉSZÜZLETBEN

Gyomaendrőd, Szabadság tér 5. sz.

Tel.: 284-255

OKTÓBER HÓNAPBAN

MINDEN NŐI ÉS FÉRFI KERET

20%-OS ÁRENGEDMÉNNYEL KAPHATÓ!

SZTK-VÉNYEK BEVÁLTÁSA,
GYORS ÉS PONTOS KISZOLGÁLÁS!

Szarka Csilla LÁTSZERÉSZMESTER



Copy-Force

Számítástechnikai és Irodatechnikai Bt.

CT.: HAINFART MIHÁLY

Új és használt számítógépek, fénymásolók adása-vétele, javítása

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI ÉS IRODATECHNIKAI

SZERVIZ! • SZÖVEGSZERKESZTÉS!

Másolópapír, faxpapír, leporelló, boríték, öntapadós címke

Nyomatókazetta, festékszalag, toner

HP4P, 5P, 6P, HP4L, 5L, 6L. Cartridge újratöltés

RICOH, CANON, SHARP másológépek kazettatöltése

AUDIO- VIDEOSZERVIZ!

Pénztárgépek, árazógépek forgalmazása, javítása

TEC. PÉNZTÁRGÉPEK MÁRKASZERVIZE!

5500 Gyomaendrőd, Zrínyi u. 26. Tel.: 66/284-788, 20/9439-172

Cipőipari kellékek, ragasztó- és kikészítőanyagok, közbélés- és kieresztőanyagok forgalmazása, cipőipari gépek és alkatrészek kereskedelme!

EUROTECHNIK KFT.

Gyomaendrőd, Hídfő út 12.

Tel.: 66/386-827 • Info-telefon: 56/470-254

Nyitva: 8.00-18.00 óráig

fotó • fotó

Ígazolványkép-készítés 1 perc alatt!
Színes és fekete-fehér filmkidolgozás.

Családi képek,

gyermeksorozatok stb.

Gyomaendrőd, Deák Ferenc u. 15. Telefon: 285-294

ONLINE

Gyomaendrőd, Fő út 181/1. • Tel./Fax: 284-559

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI ÜZLET

Őszi számítógép-akció!

Használt számítógépek már 15 000,- Ft-tól

Részletfizetési lehetőség • Internet-előfizetés!

Sarokház Csemege

CT.: Tímár Vince

Blaha u. 27. Tel.: 386-691

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 6-18 óráig,
szombaton: 6-14 óráig, vasárnap: 7-11 óráig



Körösi Weekend Horgász-,
hobby-, kempingszaküzlet

Horgászfelszerelések – teljes márkakínálat

Festékek – nagy választék, kedvező ár

Ajándéktárgyak

**GYÜMÖLCSFÁK ÉS DÍSZNÖVÉNYEK
VÁLOGASSON SZÉLES VÁLASZTÉKUNKBÓL!**

1. Bolt: Endrőd, Hídfő út 12. Tel.: 66/386-827

2. Bolt: Gyoma központjában – Fő út 173-179

(Kolman ltp.)

Nyitva: minden nap 8-18 óráig

INTER NYELVSTÚDIÓ

RÓZA VENDEL

Gyomaendrőd,
Hársfa u. 8/1.

Tel./fax/ü. rögz.: 66/386-736,
tel.: 66/282-686



Folyamatosan indulnak 6-10 fős

NYELVTANFOLYAMOK

Kezdőtől a nyelvvizsga szintig,
valamint korrepetáló és felzárkóztató csoportok
30 órás 8500 Ft • 50 órás 13500 Ft

Próbavizsga az állami nyelvvizsga feltételei szerint
Helyszín: Gyomaendrőd, Kossuth u. 18. (FOLMELL)

Felvilágosítás és jelentkezés:

Róza Vendel Gyomaendrőd, Hársfa u. 8/1.

Telefon/fax/üzenetrögzítő: 66/386-736 Telefon: 66/282-686

Mobil: 06/20/9142-122

E-mail: vendel@bekes.hungary.net

Fordítás, tolmácsolás

Folyamatosan bővülő áru kínálat a **Lionne Shopban!**

A megszokott magas színvonalú, kibővült áruválasztékkal várjuk régi és új vásárlóinkat a Lionne Shopban!

- pólók, pulóverek, dzsekik • arany- és ezüst ékszerek
- ajándéktárgyak • fényképezőgépek
- filmek, elemek

(2 db Agfa, Fuji vagy Kodak film mellé ajándék koróra jár!)

- fotóalbumok, képketrek • fal-, kar- és ébresztőórák
- audio- és videokazetták • számológépek

- megkezdjük 22 K-os arannyal fúttatott bismut ékszerek árusítását (függők, kitűzők, nyakláncok, karláncok, nyakkendőtűk, mandzsetta gombok)

- arany- és ezüst ékszerek javítása, tört aranyból ékszerkészítés!

Ezután is működik a rövid határidős amatőrfilm kidolgozás, melynek keretén belül HÜSÉG AKCIÓ-t

hirdetünk. Amatőr fotóikat továbbra is nálunk kidolgoztató kedves vásárlóink

minden 5. film után 100 db fotóalbumot találhatnak a tasakban.

Mindent egy helyen:

Lionne Shop Hősök útja 46. • Tel.: 386-424



Gácsi Optika

Gácsi Éva látzerész

Októberi akció a Gácsi Optikában!

Ez a hirdetés szelvény, ha behozza üzletünkbe 5000,- Ft alatti szemüvegkeret vásárlása esetén: 500,- Ft 5000,- Ft feletti szemüvegkeret vásárlása esetén: 1000,- Ft-ot ér!

– SZTK-vények beváltása

– szemüvegkészítés, javítás 1 órán belül, illetve rövid határidővel!

– filmelőhívás 1 nap alatt ajándékakcióval!

FIGYELJE NOVEMBERI AKCIÓNKAT!

5500 GYOMAENDRŐD

Pásztor János u. 25.

Telefon: 06/66/282-609 • 06/20/9744-048



„Legyen a vásárlónk!” COOP akció –

nyereményjátékkal
az ÁFÉSZ Hősök úti ABC-
áruházában!

Gyermekkerékpárt
és Zanussi mosógépet nyerhet!

*Figyelje a szórólapokat
és plakátokat*

**Nagy választékkal,
olcsó árakkal várjuk vásárlóinkat!**



KERTMEGI MIHÁLY

általános asztalos

GYOMAENDRŐD

Bajcsy-Zs. út 111. sz.

Telefon: 66/283-225

MEGRENDELHETŐK:

ajtók, ablakok
és bútorok

egyedi megtervezése
és kivitelezése

Sebészeti és Onkológiai magánrendelés

Helye: Dévaványa, Jégyvár u. 31-33.

Margaréta Idősek Otthona

Rendelés a hónap I. és III. szombatján

08⁰⁰-10⁰⁰ óráig

Rendel: Dr. Hajdú Jenő

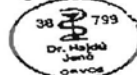
a debreceni I. sz. Sebészeti klinikáról

Dg.: Általános sebészeti betegségek

Sérvek, visszerek, epe-, gyomor- és bélpanaszok, emlőbetegségek kivizsgálása, kezelése. Visszerek kezelése injekcióval is! Szemölcsök, bőrelváltozások, benőtt körmök, tetoválások, végbél panaszok, lábszárfekélyek, nehezen gyógyuló sebek, sztóma problémák sebészeti és gyógyszeres kezelése.

Dg.: Onkológiai betegek

Kivizsgálása, kezelése, utókezelése, gondozása. Daganatellenes gyógyszerek felírása.



Dr. Hajdú

Tel.: 06 20/ 988-5954 (16 óra után)

JUDÓ EREDMÉNYEK

1999. szeptember 11-én rendezte meg a Gyomaendrődi Judó Club városunkban a színvonalas Országos Ifjúsági Rangsorversenyt, amelyen a következő eredmények születtek:

Szabó Mariann 52 kg-ban V. helyezést ért el.
Fiúk:

Gózon Gábor 40 kg-ban I. helyezést ért el.
Polányi Gábor 45 kg-ban III. helyezést ért el.
Dananaj István 66 kg-ban V. helyezést ért el.

4 küzdőfelületen mérték össze tudásukat a versenyzők.

1999. szeptember 18-án a leányversenyzők Debrecenben a Vegasz Kupán vettek részt, ahol

Szabó Marianna 48 kg-ban II. helyezést hozott.
Szabó Zita 30 kg-ban III. helyezést ért el.

1999. szeptember 25-én ismét országos rangsorverseny volt a budapesti Honvédban, itt a Gyomaendrődi Judó Club színeiben

Polányi Gábor 44 kg-ban III. helyezést hozott.

5 évesek

A gyomaendrődi Színfolt Mazsorett Csoport 1999. szeptember 18-án ünnepelte 5. születésnapját. Bemutató programmal kezdődött az est a 2 Sz. Általános Iskola Hősök Útjai tornatermében. A tizenkét műsor-szám magyar és amerikai indulóból, egyéni és páros táncból, charlestonból, dzsesszből, diszkóból és latintáncból állt.

A vidám hangulatú, színvonalas műsort a közönség vastappsal jutalmazta. A bemutató után a Fészek presszóban tovább táncoltak és ünnepeltek a mazsorettesek szüleikkel és tanáraikkal...

Hunya Jolán az együttes vezetője mindenkinek köszönetet mond megtisztelő figyelméért és a jól sikerült estért.

A gyomaendrődi Színfolt Mazsorett Csoport köszönetét fejezi ki az anyagi segítségért a következőknek:

Hegedűs József Stop Shop Divaláru – Csapó Győző Illatszert – Kurilla Divat – Furák Irméné vállalkozó – Piktör bolt – Lizák virágbolt – Zöld cukrászda – Gyomai Kner Nyomda Rt. – Nagy Ferencné vállalkozó – Gschwint Mihály vállalkozó – Margó virágbolt – Izsó Sándor vállalkozó – Pintér Eszter – Csapó Lajos – Fülöp István vállalkozó – Fülöp József vállalkozó – Botlik Judit – Iványi Ervin – Szivárvány ABC – Lionne Shop – Bútoripari Szövetkezet – Klein Istvánné – Sikér Gm. – mazsorettes lányok szülei, nagyszülei – Dúzs Károly – Zsilinszky Mihály – Poharelec László vállalkozó.

ÁLLÁST AJÁNL

Asztalosipari cég keres 25 év feletti szakmai gyakorlattal rendelkező, önállóan dolgozni tudó bútorasztalosokat.

Jelentkezni: a 06/30/9533-594-es telefonszámon.

Ismét teremfoci! (folytatás az 1. oldalról)

Az „A” csoportba nevezhet a tavaszi bajnokság első tíz csapata.

Név szerint: Villtech. Alkotmány, Zöld Sasok, Mőb Thermix, Cuti Bt., Speed, Turmix, Toka Juniors, Favill, Párducok.

A „B” csoportba nevezhetnek a tavaszi bajnokságban is szerepelt, valamint a most alakuló új csapatok.

Ha az első tíz csapat valamelyike részéről nem érkezik időben nevezés, akkor a tavaszi helyezések szerint a következő csapat lép a helyére.

A bajnokságban elért helyezéseknek megfelelően díjazásban részesülnek a csapatok.

Nevezési határidő: 1999. október 10. 18 óra.

A nevezés feltételei:

– a kitöltött nevezési lap határidőre történő leadása,

– a nevezési díj befizetése a fenti időpontig.

Nevezési díj az „A” csoportban 12000,- Ft, mely összeg tartalmazza a JT-díjat is.

A „B” csoport nevezési díja a nevező csapatok számától függ.

A mérkőzéseket hét végén – szombaton és vasárnap – játsszák a csapatok.

Az „A” csoport két utolsó helyezettje kiesik csoportjából. A január végén induló bajnokság „B” csoportjába nevezhet. A „B” csoport első két helyezettje jogot szerez a január végén induló bajnokság „A” csoportjában való nevezésre.

A részletes versenykiírás és a nevezési lap a Sportsarnokban átvethető.

Várjuk a csapatok nevezését.

Városi Sportsarnok

gyomafarm
kft.

A GAZDÁK
SZOLGÁLATÁBAN

Gazda Áruház

A Penny Market mellett

- savanyítóedények • műtrágyák • csávázószer
- őszi búza vetőmagok • fóliák • dekoratív cserépedények
- esőruhák, gumicsizmák, csizmazabélések
- szivattyúk, házi vízellátók • olcsó autórádiók

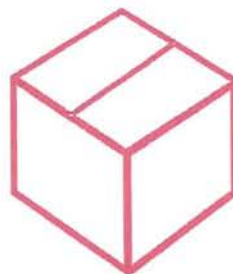
Tel.: 06/66/386-359 • 06/30/9854-756

Gazdabolt

Endrőd Apponyi u. 3.

Telefon: 06/30/9254-495

Várjuk kedves vásárlóinkat!



PAPÍRDOBOZ, FÓLIAZSÁK

gyártása

RÓZA VENDEL

5500 GYOMAENDRŐD, Hársfa u. 8/1.

Tel./Fax: 66/386-736

Tüzép-telep

Gyomaendrődön az endrődi vásártéren

- Olasz, spanyol, alföldi járólapok
- kültéri fagyálló burkolat már 1400 Ft/m²-től
- beltéri már 1400 Ft/m²-től

Rövid határidőre megrendelhetők!

Telefon: 06/60/343-791, 06/60/454-991, 66/284-812 este